

## USTR 冷淡回應其紡織業希望政府對越南採取防衛措施之要求

編譯：陳靜儀

2006.5.5

美國紡織業要求美國政府於越南申請加入 WTO 之入會雙邊談判協議中，加入有關紡織品貿易數量限制，但美國官方對此則冷淡回應，並堅持該項議題必須於多邊工作小組下進行協商。美國紡織業要求美國政府對於越南在取消紡織品及成衣出口補貼前，採取防衛措施，亦或基於美越間於 2003 年之協議，持續對於越南出口的 25 種成衣進行數量限制。在此二項提議下，數量限制措施仍將持續進行，除非越南取消其出口補貼，而美紡織業則偏向第二種方法，因為無需受限於美國政府是否將通過防衛措施之不確定性，同時，該產業亦建議政府縮短核准防衛措施之時程，但美國官員表示上述方法均無其必要性，因為越南所出口的紡織品及成衣總額僅占美國市場 2%，影響不大。

當越南代表團在下週訪美時，紡織品防衛措施問題可能將列入議程，部分私部門推斷，美方持續將此議題浮現於檯面，目的在使越南列出其出口補貼名單，並進一步於入會時移除之。另外，在下週的會面中，越南希望討論新的市場進入提案；而在美國方面，則希望越南停止對於美商公司銷售及經銷權之限制。美越的雙邊會談是越南入會前的最後一場談判，之後的重點將置於多邊規範之協商，越南方面希望在下個月的 APEC 貿易部長會議前完成協商，並於 11 月舉行 APEC 部長會議時入會。

美紡織業所希望採取的防衛措施與中國大陸入會時之紡織品防衛措施的範圍與援引的條件類似，其援引條件的標準在於具市場擾亂或有市場擾亂之虞，亦即所定義的「威脅阻礙貿易的發展秩序」，惟紡織業針對越南所要求之防衛措施，於啟動時點、調查時間等相關程序上，採取更便利於提起防衛措施之規範。

（資料來源：Inside U.S.Trade, May.5, 2006）